نام و نام خانوادگی:	جمهوری اسلامی ایران اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۴ تهران دبیرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش واحد رسالت امتحانات **نیمسال اول** سال تحصیلی **۱۴۰۴-۱۴۰۳** www.sarayedanesh.com ۰۲۱-۲۹۳۶	نام درس: عربی نام دبیر: پرنیان هوشنگی ماهر تاریخ امتحان: ۱۴۰۳/۱۰/ ۱۹ ساعت امتحان: ۰۸ : ۰۰ صبح/ عصر مدت امتحان : ۷۵ دقیقه
مقطع و رشته: هشتم		
نام پدر:		
شماره داوطلب:		
تعداد صفحه سؤال: ۳ صفحه		

نمره به عدد: نمره به حروف:	نمره تجدید نظر به عدد: نمره به حروف:	محل مهر و امضاء مدیر
نام دبیر: تاریخ و امضاء:	نام دبیر: تاریخ و امضاء:	

ردیف	سؤالات	بارم
۱	**فقط واژه‌های مشخّص شده را ترجمه کنید.** عِندَنا غُرفَةٌ **فارِغَةٌ** في **الطّابِقِ** الرّابِع.	۰/۵
۲	**متضاد و مترادف کلمات داده شده را معلوم کنید.** (یک کلمه اضافی است.) الْماضي / ناجِح/ الْقادِم/ لُغَة / فائِز ..... = ... ≠	۰/۵
۳	**کدام کلمه از نظر معنا و مفهوم با بقیه کلمات «ناهماهنگ » است؟** أُسبوع ❑ خُبز ❑ شَهر ❑ سَنَة ❑	۰/۲۵
۴	**جمع کلمه مشخص شده را بنویسید.** نَصّ:	۰/۲۵
۵	**ترجمهٔ ناقص را کامل کنید.** الف) أنا أَمْشي مِنَ النَّجَفِ إلىٰ كَرَبلَاء. من از نجف تا کربلا ..... . ب) أنتَ طَبيبٌ مُجِدٌّ. تَفحَصُ الْمَرضى. تو پزشک..... هستی. بیماران را معاینه می کنی.	۱
۶	**ترجمهٔ صحیح را انتخاب کنید.** الف) نَحنُ جارَتانِ وَ زَميلَتان. ما دو همسایه و دو دوست هستیم. ❑ ما دو همسایه و دو هم شاگردی هستیم. ❑ ب) أُرِيدُ أَنَ أَذهَبَ إِلَى الكَربَلاءِ بِسَيّارَةِ الْأُجرَة؟ می خواهیم با اتوبوس به کربلا برویم. ❑ می خواهم با تاکسی به کربلا بروم. ❑	۰/۵

www.kanoon.ir

۷	**جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.** الف) هُنَّ وَصَلْنَ إلى الْمَوقفِ. ۰/۷۵ ب) هٰذانِ الْمُوَظَّفانِ، صادِقانِ. ۰/۷۵ ج) هٰذِهِ بِطاقاتُ هُوِيّاتنا. ۰/۷۵ د) هَدَفُنا مِن انْتِخابِ الشُّغلِ خِدمَةُ النّاسِ.۰/۷۵ هـ) إنَّ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ مِنَ اللُّغاتِ الْعالَمِيَّةِ. ۰/۷۵ ی) «آیلارُ» اِسْمٌ جَمیلٌ جِدّاً وَ بِمَعنَی الْأَقْمارِ. ۰/۷۵	۴/۵
۸	**در میان کلمات زیر «جمع مکسر» و جمع مؤنث سالم» را مشخص کنید.** نافِذَتان ، أوقات ، مُبین ، طَبیبات ، مُدَرِّسونَ ، کُرَتَین	۰/۵
۹	**در جاهای خالی اسم اشاره مناسب قرار دهید.** «اولئکَ / هاتانِ/ هٰذا / تِلکَ/ هولاءِ الف) ..... الْمُجاهِدَتانِ، صابِرتانِ. ب) ..... اللّاعِبَةٌ، إیرانِیَّةٌ.	۰/۵
۱۰	**در جای های خالی «فعل مضارع» مناسب بنویسید.** الف) نَحنُ ..... مِفتاحَنا. نَفتَحُ ❑ یَفتَحْ ❑ ب) أنَا مُدَرِّسَةٌ. ..... الدَّرسَ لِلطّالِباتِ. تَشرَحینَ ❑ أشرَحُ ❑ ج) أنتِ ..... إلیَ السَّفَرِ غَداً. تَذهَبینَ ❑ تَذهَبُ ❑ د) والِدَتي ..... طَعاماً لَذیذاً. تَطْبُخُ ❑ یَطْبُخُ ❑ هـ) اَلْعاقِلُ ..... إلَی الْیَمینِ وَ الْیَسارِ ثُمَّ یَعبُرُ الشّارِعَ. نَنظُرُ ❑ یَنظُرُ❑ و) أنَا ..... إلی بِلادي فِي الْأُسبوعِ الْقادِمِ. أرجِعُ❑ نَرجِعُ ❑	۱/۵
۱۱	**در جای های خالی «فعل ماضی» مناسب بنویسید.** الف) هُوَ ..... مَعَ صَدیقِهِ. لَعِبَ ❑ لَعِبوا❑ لَعِبا❑ ب) نَحنُ ..... إلی صَفِّنا. ذَهَبْتُنَّ ❑ ذَهَبْتُم❑ ذَهَبْنا ❑ ج) هُم ..... عَنْ طَرِیقِ الْجَنَّةِ في حَیاتِهِم. بَحَثا❑ بَحَثوا ❑ بَحَثنَ ❑ د) أنتُما ..... سورَةَ «الْقَدر». حَفِظتما❑ حَفِظتِ❑ حَفِظتم❑	۱

www-kanoon-ir

۱۲	**فعل مضارع را در هر جمله ترجمه کنید.** الف) أنتَ **تَدخُلُ** الصَّفَّ الثّامِنَ. ..... ب) أنَا **أكتُبُ** بِالْقَلَمِ الْأسوَدِ. ..... ج) أنتِ **تَغرَقِينَ** فِي الْماءِ. ..... د) هِيَ **تَحرُسُ** الْمالَ. ..... هـ) نَحنُ **نَلعَبُ** كَرَةَ القَدَمِ. ..... و) هُوَ **يَقْرَأُ** آياتٍ مِنَ القُرآنِ.	۱/۵
۱۳	**فعل‌های مشخص شده را ترجمه کنید.** الف) **سَوفَ أَصْنَعُ** جَوّالاً جَديداً. ..... ب) الْعاقِلُ **لايَكْذِبُ**.	۰/۵
۱۴	**با توجه به تصویر به هر سوال پاسخ کوتاه دهید.**   الف) مَنْ هٰذَا الشّاعِرُ؟ ..... ب) كَمْ عَدَدَ الْأَحجارِ؟ .....   ج) ماهُوَ شُغلُهُ؟ ..... د) ما هٰذا؟	۱
۱۵	**در جاهای خالی یکی از کلمات داده شده را بنویسید.** (دو کلمه اضافه است.) مِصباحٌ - السُّؤالُ – الصِّغَرِ- السَّهل الف) اَلْعِلْمُ خَزائِنُ وَ مِفْتاحُهَا..... . ب) اَلْعِلْمُ فِي ..... كَالنَّقشِ فِي الْحَجَرِ.	۰/۵
۱۶	**درستی و نادرستی جمله های زیر را براساس حقیقت معلوم کنید.** الف) لَيسَت كُرَةُ القَدَمِ رياضَةً مَحبوبَةً عِندَ الْأَولادِ. درست❑ نادرست❑ ب) لَونُ الرُّمّانِ أبيَضُ وَ لَونُ السَّحابِ أحمَرُ. درست ❑ نادرست ❑	۰/۵

جمع بارم : ۱۵ نمره

www.kanoon.ir

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران
اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۴ تهران
دبیرستان غیر دولتی دخترانه سرای دانش واحد رسالت
کلید سؤالات پایان نیمسال اول سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳
www.sarayedanesh.com
۰۲۱-۲۹۳۶

نام درس: عربی هشتم
نام دبیر: پرنیان هوشنگی ماهر
تاریخ امتحان: ۱۴۰۳/۱۰/ ۱۹
ساعت امتحان: ۰۸:۰۰ صبح/ عصر
مدت امتحان: ۷۵ دقیقه

ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
۱	خالی طبقه	
۲	ناجِح= فائِز الْقادِم≠ الْماضي	
۳	خُبز	
۴	نَصّ: نُصوص	
۵	الف) راه می روم (پیاده می روم) ب) کوشایی / تلاشگری	
۶	الف) ما دو همسایه و دو هم شاگردی هستیم. ب) می خواهم با تاکسی به کربلا بروم.	
۷	الف) آنها به ایستگاه رسیدند. ب) این دو کارمند رستگو هستند. ج)این کارت شناسایی ماست. د) هدف ما از انتخاب شغل خدمت به مردم است. ه) همانا زبان عربی از زبان های بین المللی است. ی) آیلار اسم خیلی زیبایی است و به معنی ماه‌ها است.	
۸	جمع مکسر: أوقات جمع مؤنث سالم: طَبیبات	
۹	الف) هاتانِ ب) تلكَ	
۱۰	الف) نَفتَحُ ب) تَشرَحينَ ج) تَذهَبينَ د) تَطْبُخُ ه) يَنظُرُ و) أرجِعُ	
۱۱	الف) لَعِبَ ب) ذَهَبْنا ج) بَحَثوا د) حَفِظتما	
۱۲	الف) وارد می شوی/ داخل می شوی ب) می نویسم ج)غرق می شوی د) نگهبانی می کند ه) بازی می کنیم و) می خواند	
۱۳	الف) خواهم ساخت ب) دروغ نمی گوید	
۱۴	الف) هذا سَعديٌّ ب) ثَلاثَة ج) الشُّرطي د) هذا جَوّالٌ	
۱۵	الف) السُّؤالُ ب) الصِّغَر	
۱۶	الف) نادرست ب) نادرست	

جمع بارم :۱۵ نمره	نام و نام خانوادگی مصحح : پرنیان هوشنگی ماهر	امضاء: